



Consejo Económico y Social

Distr. general
26 de junio de 2007
Español
Original: inglés

Novena Conferencia de las Naciones Unidas sobre la Normalización de los Nombres Geográficos

Nueva York, 21 a 30 de agosto de 2007

Tema 9 c) del programa provisional*

Normalización nacional: tratamiento de nombres en zonas multilingües

Cambio del nombre del “Aeropuerto Internacional de Johannesburgo” por el de “Aeropuerto Internacional O. R. Tambo”

Presentado por Sudáfrica**

El 2 de octubre de 2003, el Alcalde ejecutivo del Municipio Metropolitano de Ekurhuleni, Concejal M.D. Nkosi, presentó al Consejo una propuesta dirigida al Gobierno nacional a efectos de que se cambiase el nombre del “Aeropuerto Internacional de Johannesburgo” por el de “Aeropuerto Internacional O. R. Tambo”. Posteriormente se celebraron consultas con los ministerios competentes para informarles de esa propuesta del Consejo.

El 22 de noviembre de 2005 el Departamento de Transporte solicitó por conducto de todos los principales periódicos sudafricanos observaciones sobre el cambio de nombre propuesto, que debían presentarse a más tardar el 9 de diciembre de 2005. Se recibieron observaciones de una amplia gama de sectores y del público, inclusive del Municipio Metropolitano de Ekurhuleni.

Las observaciones se remitieron al Departamento de Arte y Cultura para que las examinara el Consejo de Nombres Geográficos de Sudáfrica, organismo creado en virtud de la Ley de 1998 sobre el Consejo de Nombres Geográficos de Sudáfrica, que se encarga de asesorar al Ministro de Arte y Cultura sobre cuestiones relativas a la normalización de los nombres geográficos en Sudáfrica. Sobre la base de sus propios criterios y habida cuenta de las distintas observaciones y propuestas, el Consejo formuló recomendaciones que remitió al Ministro de Arte y Cultura para que las estudiara.

El 30 de junio de 2006, el Ministro de Arte y Cultura publicó en el Boletín Oficial la propuesta de cambio de nombre a fin de recabar observaciones y

* E/CONF.98/1.

** Preparado por Sudáfrica.



objeciones del público. El plazo para presentar observaciones y objeciones se cerró el 30 de julio de 2006.

El 27 de octubre de 2006 se celebró un acto en el Aeropuerto para celebrar la presentación oficial del nuevo nombre.
